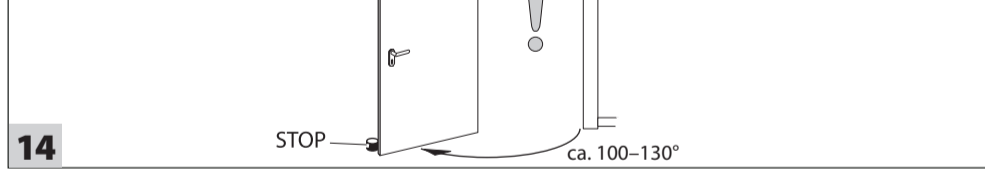
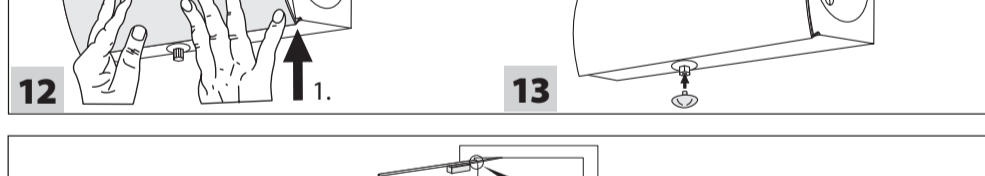
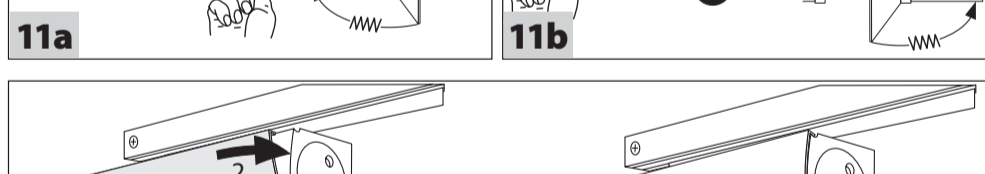
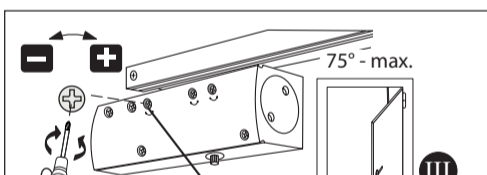
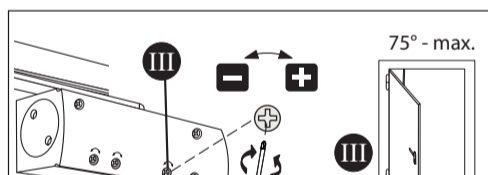
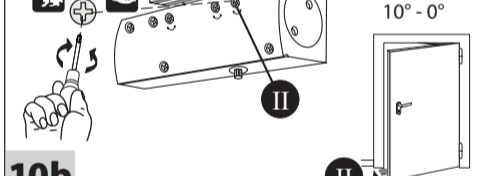
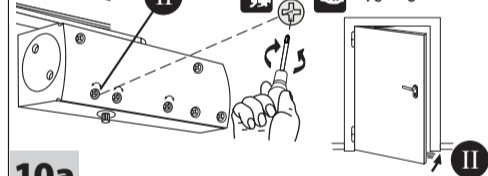
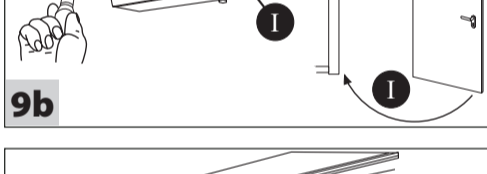
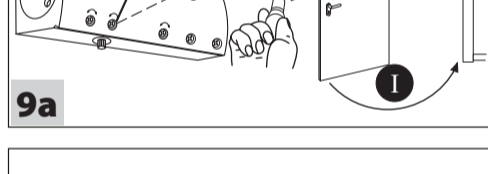
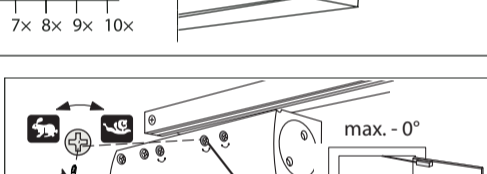
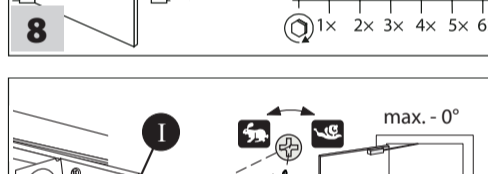
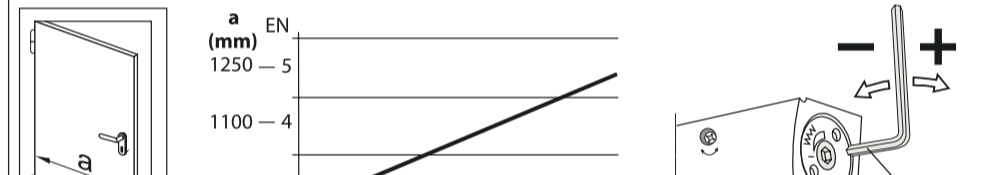
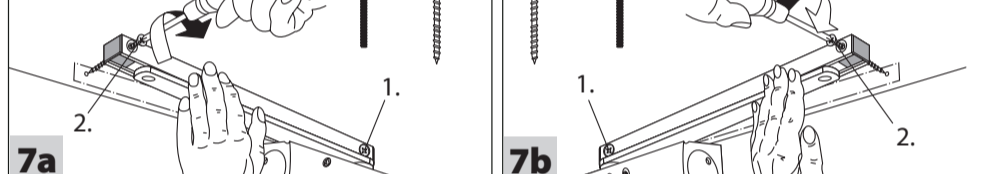
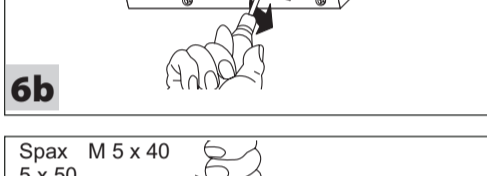
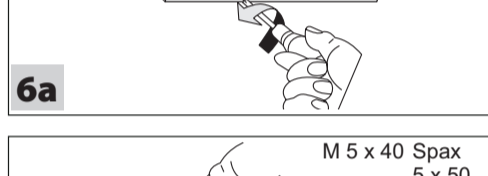
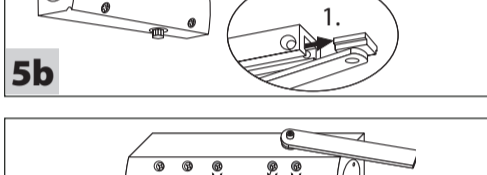
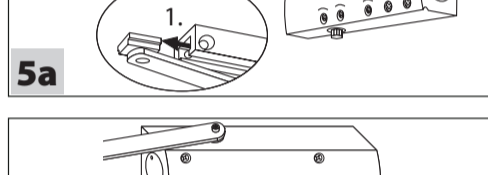
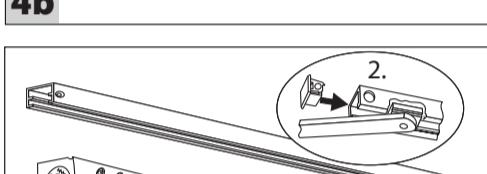
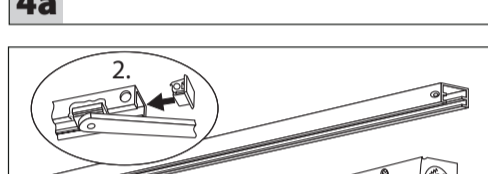
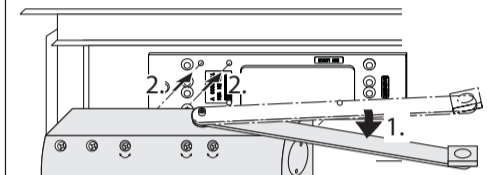
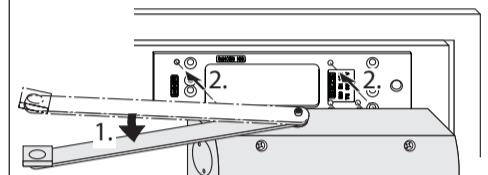
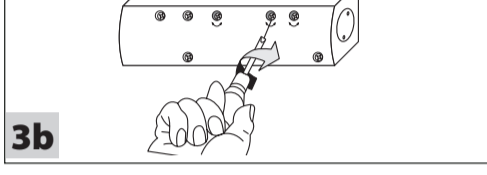
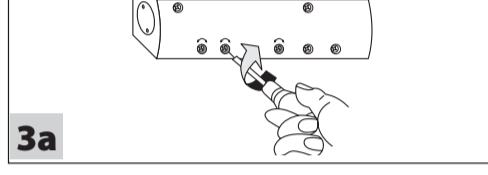
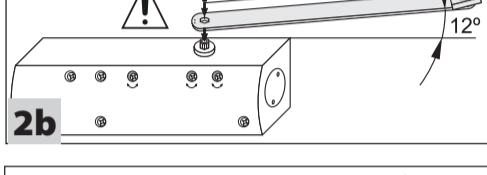
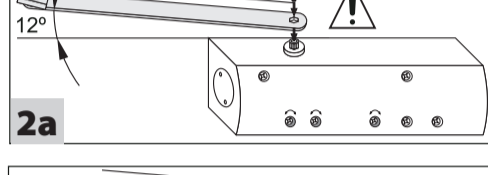
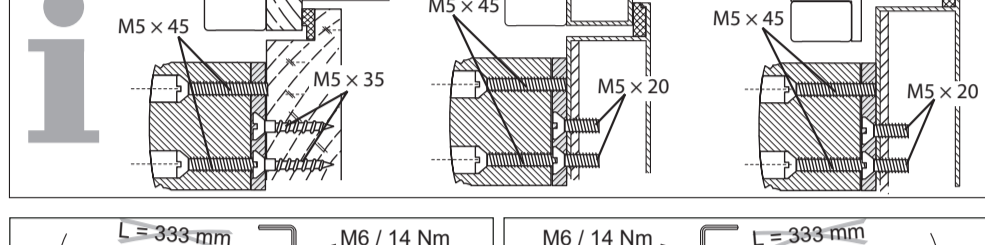
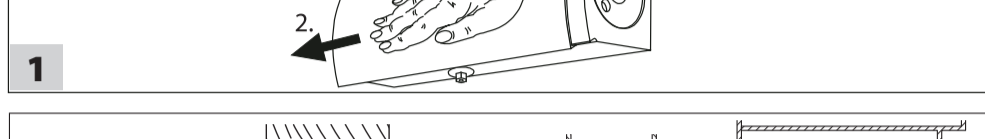
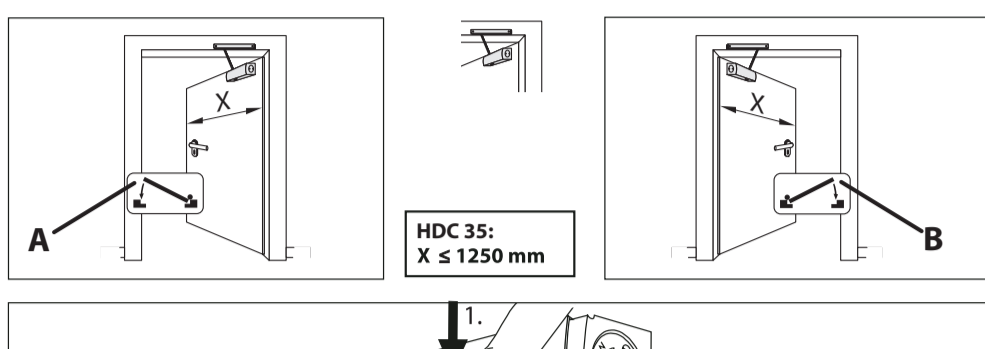


HDC 35



DE Montageanleitung
GB Mounting instructions
FR Instructions de montage

Gleitschiene BG
Guide rail BG
Bras à coulisse



DE | DEUTSCH

Diese Informationen müssen beachtet werden. Die Nichtbeachtung entbindet den Hersteller von seiner Haftungspflicht und es entfällt jeglicher Garantieanspruch. Der Türschließer darf nur bestimmungsgemäß (Schließen von Drehflügeltüren nach manuellem Öffnen) verwendet werden.

Montage und Einstellung nur durch Fachbetrieb

Die Montage und Einstellung des Türschließers darf ausschließlich von einem Fachbetrieb gemäß Anleitung und nur mit Originalteilen des Herstellers durchgeführt werden. Die Anleitung ist vom Monteur nach der Montage an den Betreiber weiterzugeben.

- ▶ Nach Montage des Türschließers je nach Türsituation beim Öffnen auf mögliche Kollisionen untersuchen und den maximalen Öffnungswinkel mit einem Puffer entsprechend begrenzen.

Fehlgebrauch kann zu Gefährdungen führen:

- Befehnder, klemmende Dichtungen (z. B. schwergängige Schlösser)
- falsche Montage und Einstellung (z. B. schlagen-de Türen)
- Quetschgefahr von Körperteilen zwischen Flügel und Rahmen sowie im Bereich der Gleitschiene/ des Gestänges
- falsche Wahl der Schließergröße
- Einsatz des Türschließers zu anderen Zwecken als zum Schließen von Drehflügeltüren
- Beim Öffnen des Türschließergehäuses besteht Verletzungsgefahr durch die Feder unter starker Vorspannung und Ölaustritt

Wartung und Pflege nur durch Fachbetrieb

Reparaturen müssen von GEZE oder von durch GEZE autorisiertem Fachpersonal mit Originalteilen des Herstellers ausgeführt werden. Mindestens einmal jährlich bzw. nach Bedarf:

- Überprüfung der sicherheitsrelevanten Teile auf festen Sitz und Verschleiß
- Befestigungsschrauben nachziehen und defekte Teile austauschen
- Alle beweglichen, werksseitig gefetteten Teile nachfetten (z. B. Gestänge)
- Einstellungen und Leichtgängigkeit der Tür prüfen
- Bei Türschließern in Feststellanlagen sind die gesetzlichen Kontrollen, Überwachung und Wartungsvorgänge einzuhalten
- Ist ein Bodentürschließer Wasser ausgesetzt, so ist der Raum zementbeschichtet und Gehäuse mit einer geeigneten Zementmasse auszufüllen

! Für die Fragen der Anwendbarkeit und der Anwendung im Bereich des vorbeugenden Brandschutzes sind stets die länderspezifischen Vorschriften zu beachten. Ergänzend können Sie unser Katalogmaterial zu Rate ziehen oder Rücksprache mit uns, dem Hersteller, nehmen. Bitte beachten Sie stets, dass Türschließer mit mechanischer Feststellung für den Einsatz im vorbeugenden Brandschutz nicht zulässig sind.

Leistungserklärungen für die Produkte unter www.geze.com/geze/downloads

EN | ENGLISH

This information must be heeded. Failure to heed the information releases the manufacturer from his statutory liability and no liability claims shall be valid. The door closer may only be used for the intended purpose (for closing swing leaf doors which have been opened manually).

Installation and setting only through specialist dealers

Installation and setting of the door closer may only be carried out by a specialist dealer in compliance with the instructions and only using genuine parts supplied by the manufacturer. Following installation, the fitter must pass the instructions on to the operator.

- ▶ After the door closer has been installed and depending on the door situation, check for possible collisions during opening and restrict the maximum opening angle accordingly using a buffer.

Misuse can lead to hazards:

- Impediment during the closing process (e.g. scraping doors, jamming seals, stiff locks)
- Incorrect installation and setting (e.g. slamming doors)
- Danger of crushing body parts between leaf and frame as well as in the area of the glide rail/link arm
- Incorrect choice of the lock size
- Use of the door closer for purposes other than to close swing leaf doors
- During opening of the door closer housing there is an injury hazard due to the spring being under a heavy pre-load and oil escaping

After-sales service and care only through specialist dealers

Repairs must be carried out by GEZE or specialist staff authorised by GEZE using genuine spare parts supplied by the manufacturer

At least once a year or according to requirements:

- Check the safety-related parts for a tight fit and for wear & tear
- Tighten fixing screws and replace defective parts
- Re-grease all moving parts that have been greased in the factory (e.g. link arm)
- Check settings and ease of movement of the door
- The statutory controls, monitoring and maintenance procedures are to be observed at door locks in locking systems
- If a floor spring is exposed to water, the space between the cement box and housing must be filled with a suitable sealing compound

! The country-specific regulations are to be observed in all questions regarding the applicability and the protection in the field of preventative fire protection. In addition, you can consult our catalogue material, or consult us, the manufacturer. Please note that door closers with a mechanical hold-open must not be used in preventative fire protection.

Declarations of performance for the products at www.geze.com/geze/downloads



144464-02

